

J. P. TREMBLAY
Président
Tél. Privé Main 4090

J. A. TREMBLAY
Vice-Prés.
Tél. Privé Main 6265

J. S. TREMBLAY
Sec.-Très.

La Compagnie J. H. TREMBLAY, Limitée

ENTREPRENEURS GENERAUX

102 EDIFICE CADOMIN
WINNIPEG, MAN.

Téléphone Main 3151

Boîte Postale 1896

J. A. CHARETTE

Travaux en tôle, couvertures, ventilation, corniches

CHAUFFAGE A AIR CHAUD

AMELIORATION DES SYSTEMES DEFECTUEUX

Satisfaction garantie ou argent remis

TELEPHONE : Bureau : Main 7318 :-: Résidence : Main 4199
SAINT-BONIFACE, Man.

BANQUE D'HOCHELAGA

Fondée en 1874

300 SUCCURSALES ET AGENCIES AU CANADA

Capital autorisé	\$10,000,000
Capital versé, et fonds de réserve	7,900,000
Total de l'actif	7,500,000

SIEGE : Montréal (112, rue Saint-Jacques)

Lettres de Crédit émises et Traités vendues payables dans toutes les parties du monde. Intérêt au taux de 3% par an accordé sur dépôts d'épargne. Comptes d'affaires et comptes d'épargne sollicités.

J. H. N. LEVEILLE, Gérant,

Succursale de Saint-Boniface.